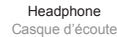


QUICK START GUIDE
GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

BC



CONTENIDO DE LA CAJA / CONTEÚDO DA EMBALAGEM / LIEFERUMFANG / CONTENUTO DELLA
CONFEZIONE / VERPAKTINGSINHOUD / PAKKEINHOLD / PAKKAUKSENSISÄLTÖ / КОМПЛЕКТ
ПОСТАВКИ / PAKETENS INNEHÅLL / INDOHAL AF PAKKEN / パッケージの中身 / ZAWARTOŚĆ
OPAKOWANIA / 패키지 구성품 / 包装内容 / ISI KEMASAN / מסילות המסר / محتويات الصندوق

BC



DESCRIPCIÓN GENERAL: BOTONES Y LED / FUNÇÕES DOS BOTÕES E LEDs / ÜBERBLICK - TASTEN UND LEDS / DESCRIZIONE - PULSANTI A LED / OVERZICHT - KNOPPEN & LEDS / OVERSICHT - KNAPPER OG LYSDIODER / ESITELY - PAINIKKEET JA MERKKIVALOT / ОБЗОР - КНОПКИ И СВЕТОДИОДНЫЕ ИНДИКАТОРЫ / ÖVERBLICK - KNAPPAR & LYSDIODER / ÖVERSICHT - KNAPPER OG LYSDIODER / 概要-ボタン&LED / PRZEGŁAD - PRZYCISKI I DIODY LED / 개요 - 버튼 및 LED / 概説 - 按钮和LED / GAMBARAN UMUM - TOMBOL & LED / نظرة عامة - الأزرار وLED / نظرة عامة - כפתורים וLED

POWERING ON ALLUMER

EN

Long press Power button
for more than 3 seconds
Headphone beeps "power on"
tone.

NOTE: Headphone will automatically enter the pairing mode when switched on for the first time.

Long press Power button
(more than 5seconds) to force
enter Bluetooth pairing mode
LED starts to flash red/blue
alternately.



FR

Appuis long >3s sur bouton de
Démarrage. Le casque
émet « Power on »

REMARQUE : Lorsque vous vous connectez pour la première fois, le casque entrera automatiquement en mode de couplage.

Appuis long >5s sur bouton
Démarrage pour forcer le
mode de couplage Bluetooth.
La lumière DEL clignote et
alterne entre rouge et bleu.

Activate the Bluetooth feature on your phone or music player, and set it to search for Bluetooth devices.



Activez la fonction Bluetooth de votre téléphone ou lecteur de musique et réglez-le pour qu'il cherche les appareils Bluetooth.

À partir de la liste
d'appareils trouvés sur
votre téléphone ou lecteur
de musique, sélectionnez
« Land Rover headphones ».

Once pairing is complete LED will flash blue.

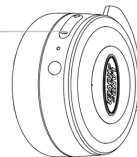
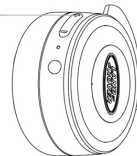
Lorsque le couplage est effectué, la lumière DEL clignote en bleu.

VOLUME UP / DOWN
AUGMENTER ET DIMINUER LE VOLUME



Increase volume by 1 step
Short Press (<1.5s) Voice +
Augmenter le volume d'un p
Appuyer rapidement (<1,5s)
symbole de +

Decrease volume by 1 step
Short Press (<1.5s) Voice -
Diminuer le volume d'un point.
Appuyer rapidement (<1,5s) sur le
symbole de -



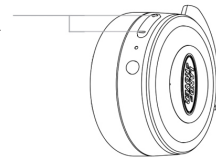
PLAY / PAUSE
PLAY / PAUSE


 Skip to next track
 long press ($\geq 1.5s$) Voice +

Skip to previous track
long press ($\geq 1.5s$) Voice -

Pour revenir à la chanson précédente, appui long $\geq 1,5s$ sur Volume -

Empty PDL (Paired Device List)
Vvlong Press (>=5s) VOL+ & VOL-
Pour oublier la liste des appareils
couplés. Appuis long >=5s sur les
symboles de volume + et -

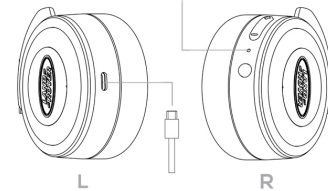


First paired device auto reconnect feature:

First device stored in headphone pairing list will automatically reconnect if bluetooth device is active when headphones are powered on (recommend to pair headphones to vehicle on initial use).

Fonction de reconnexion automatique du premier appareil couplé :
Le premier appareil de la liste des appareils couplés se reconnectera automatiquement si la fonction Bluetooth est activée quand l'appareil est ouvert (il est recommandé de coupler le casque au véhicule pour sa première utilisation).

LED BEHAVIOUR		COMPOTEMENT DE LA DEL
	LOW BATTERY RED ON, 1S, PER 60S	BATTERIE FAIBLE ALLUME ROUGE, 1S, PAR 60
	CHARGING	RECHARGE EN COURS
	FULLY CHARGED	RECHARGE TERMINEE



MODO DE CARGA / MODO DE CARREGAMENTO / LADEMUS / MODALITÀ RICARICA / OPLAADMODUS /
LADEMUS / LATAUSTILA / РЕЖИМ ЗАРЯДКИ / LADDNINGSLÄGE / OPLADNINGSTILSTAND / 充電モード / TRYB
ŁADOWANIA / 충전 모드 / 充電模式 / MODE PENGISIAN DAYA / מצב טעינה / وضع الشحن

A55BT Bluetooth Headphone

QUICK START GUIDE
GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

COMPORTEMENT DE LA DEL / COMPORTAMIENTO DEL LED / COMPORTAMENTO DO LED / VERHALTEN DER LED / COMPORTAMENTO LED / LED-FUNCTIES / LED-OPPGÆRSEL / MERKIVALON KÄYTTÄYTYMINEN / СОСТОЯНИЕ ИНДИКАТОРОВ / LED-BETENDE / LYSIDIOE, FUNKTIONER / LED의動作 / DZIAŁANIE DIODY LED / LED 동작 / LED發化模式 / POLA LED / LED ה נרדוד / מצב ליתוב לLED / مركز لثبات لLED	
	CLIGNOTEMENT LENT ROUGE-BATTERIE FAIBLE / PARPADEO LENTO EN COLOR ROJO-BATERÍA BAJA / PISCA LENTAMENTE EM VERMELHO-BATERIA DESCARREGADA / LANGSAMES BLINKEN IN ROT-SCHWACHER AKKU / LAMPEGGIO LENTO ROSSO-BATTERIA SCARICA / LANGZAAM ROOD KNIPPEREND-BATTERIJ ZWAK / LANGSOM BLINKING RÖD-LAVT BATTERI / HITTAISTI VILKKUJA PUUNAISEN-AUHANEN AKKIJÄÄNNITE / МЕДЛЕННОЕ МИГАНИЕ КРАСНЫМ ЦВЕТOM-АККУМУЛЯТОР РАЗРЯЖЕН / LANGSAM RÖD BLINNING-LÅG BATTERINIVÅ / BLINKER LANGSOMT RÖDT-LAVT BATTERINIVÅU / 赤 色でゆっくりと点滅-バッテリー-残量少 / MIGA POWOLI NA CZERWONO-NISKI POZIOM BATERII / 빨간색으로 느린 깜빡임-배터리 / 红色で緩慢の点滅-電池电量低 / BERKEDIP LAMBAT BERWARNA MERAH-DAYA BATERAI LEMAH / מרכזוב איטי באדום-סוללה חלשה / جميع ائسماء بطارية منخفضة
	CHARGE / CARGANDO / CARREGANDO / WIRD AUFGEFÜLLT / IN CARICA / OPLADEN / LADER / LATÄAA / ЗАРЯДКА / LADAR / OPLADER / 充電 / LADOWANIE / 충전 중 / 正在充電 / MENGGISI DAVA / الحصا / تتميز

	RECHARGE TERMINÉE / CARGA COMPLETA / CARREGADA / VOLLSTÄNDIG GELADEN / COMPLETAMENTE CARICA / VOLLEDIG OPGELADEN / FULLADET / TÄYIN LADATTU / полнa заряд / FULLADAD / HELT OPLADT / 充電完了 / W PELNI NALADOWANO / 완전 충전됨 / 배터리가충만 / TERISI PENULIH / התארוט מלא / تتميز
--	---

EN
MODEL NAME: A55BT Bluetooth
• FREQUENCY RESPONSE: 10HZ – 22KHZ
• IMPEDANCE: 32 OHMS
• MAX INPUT POWER: 30MW
• SENSITIVITY: 111DB SPL/V@1KHZ
• WEIGHT: 350 G
• CABLE LENGTH: 1.5M
• CONNECTION: Type C to Type C
• BATTERY TYPE: LITHIUM-ION POLYMER.
(3.7V, 600MAH)
• CHARGING : 5VDC, 600MA
• BLUETOOTH VERSION: 5.0
• SUPPORT:A2DP V1.3, AVRCP V1.6.
• BLUETOOTH TRANSMITTER
FREQUENCY RANGE: 2402 – 2480MHZ
• BLUETOOTH TRANSMITTER
POWER: <40DB
• BLUETOOTH TRANSMITTER
MODULATION: GFSK,
PI/4 DQPSK, 8DPSK

FR
NOM DU MODÈLE : A55BT Bluetooth
• RÉPONSE EN FRÉQUENCE :
10HZ – 22KHZ
• IMPÉDANCE : 32 OHMS
• PUISSANCE D'ENTRÉE MAXIMALE :
30MW
• SENSIBILITÉ : 111DB SPL/V@1KHZ
• POIDS : 350 G
• LONGUEUR DU CÂBLE : 1.5M
• CÂBLE DE CHARGE USB :
Type C à Type C
• TYPE DE BATTERIE :
LITHIUM-ION POLYMÈRE (3.7V, 600MAH)
• ALIMENTATION ÉLECTRIQUE :
5VDC, 600MA
• VERSION BLUETOOTH : 5.0
• VERSION DU PROFIL BLUETOOTH :
A2DP V1.3, AVRCP V1.6.
• FRÉQUENCES DU BLUETOOTH :
2402 – 2480MHZ
• PUISSANCE DE L'ÉMETTEUR
BLUETOOTH : <40DB
• MODULATION DE L'ÉMETTEUR
BLUETOOTH : GFSK, PI/4 DQPSK, 8DPSK



The Bluetooth ® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by HARMAN International Industries, Incorporated is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

This device complies with part 15 of the FCC Rules and Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause harmful interference, and
(2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :
(1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
(2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

FEDERAL COMMUNICATION COMMISSION INTERFERENCE STATEMENT
THIS EQUIPMENT HAS BEEN TESTED AND FOUND TO COMPLY WITH THE LIMITS FOR A CLASS B DIGITAL DEVICE, PURSUANT TO PART 15 OF THE FCC RULES. THESE LIMITS ARE DESIGNED TO PROVIDE REASONABLE PROTECTION AGAINST HARMFUL INTERFERENCE IN A RESIDENTIAL INSTALLATION. THIS EQUIPMENT GENERATES, USES AND CAN RADIATE RADIO FREQUENCY ENERGY AND, IF NOT INSTALLED AND USED IN ACCORDANCE WITH THE INSTRUCTIONS, MAY CAUSE HARMFUL INTERFERENCE TO RADIO COMMUNICATIONS. HOWEVER, THERE IS NO GUARANTEE THAT INTERFERENCE WILL NOT OCCUR IN A

PARTICULAR INSTALLATION. IF THIS EQUIPMENT DOES CAUSE HARMFUL INTERFERENCE TO RADIO OR TELEVISION RECEPTION, WHICH CAN BE DETERMINED BY TURNING THE EQUIPMENT OFF AND ON, THE USER IS ENCOURAGED TO TRY TO CORRECT THE INTERFERENCE BY ONE OR MORE OF THE FOLLOWING MEASURES:

- REORIENT OR RELOCATE THE RECEIVING ANTENNA.
- INCREASE THE SEPARATION BETWEEN THE EQUIPMENT AND RECEIVER.
- CONNECT THE EQUIPMENT INTO AN OUTLET ON A CIRCUIT DIFFERENT FROM THAT TO WHICH THE RECEIVER IS CONNECTED.
- CONSULT THE DEALER OR AN EXPERIENCED RADIO/TV TECHNICIAN FOR HELP.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

INSTRUCTIONS FOR USERS ON REMOVAL, RECYCLING AND DISPOSAL OF USED BATTERIES
FOR PRODUCTS WITH A BUILT-IN BATTERY THAT LASTS FOR THE LIFETIME OF THE PRODUCT, REMOVAL MAY NOT BE POSSIBLE FOR THE USER. IN THIS CASE, RECYCLING OR RECOVERY CENTERS HANDLE THE DISMANTLING OF THE PRODUCT AND THE REMOVAL OF THE BATTERY. IF, FOR ANY REASON, IT BECOMES NECESSARY TO REPLACE SUCH A BATTERY, THIS PROCEDURE MUST BE PERFORMED BY AUTHORIZED SERVICE CENTERS.

IN THE EUROPEAN UNION AND OTHER LOCATIONS, IT IS ILLEGAL TO DISPOSE OF ANY BATTERY WITH HOUSEHOLD TRASH. ALL BATTERIES MUST BE DISPOSED OF IN AN ENVIRONMENTALLY SOUND MANNER. CONTACT YOUR LOCAL WASTE-MANAGEMENT OFFICIALS FOR INFORMATION REGARDING THE ENVIRONMENTALLY SOUND COLLECTION, RECYCLING AND DISPOSAL OF USED BATTERIES.

WARNING: DANGER OF EXPLOSION IF BATTERY IS INCORRECTLY REPLACED. TO REDUCE RISK OF FIRE OR BURNS, DON'T DISASSEMBLE, CRUSH, PUNCTURE, SHORT EXTERNAL CONTACTS, EXPOSE TO TEMPERATURE ABOVE 60°C (140°F), OR DISPOSE OF IN FIRE OR WATER. REPLACE ONLY WITH SPECIFIED BATTERIES.

THE SYMBOL INDICATING 'SEPARATE COLLECTION' FOR ALL BATTERIES AND ACCUMULATORS SHALL BE THE CROSSED-OUT WHEELED BIN SHOWN BELOW:



IN CASE OF BATTERIES, ACCUMULATORS AND BUTTON CELLS CONTAINING MORE THAN 0.0005% MERCURY, MORE THAN 0.002% CADMIUM OR MORE THAN 0.004% LEAD, SHALL BE MARKED WITH THE CHEMICAL SYMBOL FOR THE METAL CONCERNED: Hg, Cd, OR Pb RESPECTIVELY. PLEASE REFER TO THE BELOW SYMBOL:



Pb

Cd

Hg



A55BT Bluetooth Headphone
A55BT Casque d'écoute Bluetooth

QUICK START GUIDE
GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE